

## صوبائی اسمبلی خپر پختو خوا

اسمبلی کا اجلاس، اسمبلی چیبر پشاور میں بروز منگل مورخ 25 نومبر 2014ء بر طبق 02 صفر 1436ھجری بعد از دو پہر تین بجکسر سات منٹ پر منعقد ہوا۔  
جناب سپیکر، اسد قیصر مند صدارت پر متمکن ہوئے۔

### تلاؤت کلام پاک اور اس کا ترجمہ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ۔ يَسِمِ اللَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ۔  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ إِذَا مَأْتُمُوا كُنُوتًا قُوَّمِينَ بِالْقِسْطِ شَهِدَآءَ اللَّهَ وَلَوْ عَلَىٰ أَنفُسِكُمْ أُوْلَئِكَ الَّذِينَ وَلَا أَقْرَبُنَّ إِنْ يَكُونُ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَإِنَّ اللَّهَ أَوْلَىٰ بِهِمَا فَلَا تَشْيَعُوا أَنْهَوْيَ أَنْ تَعْدِلُوا وَإِنْ تَأْتُوا أَوْ تُعْرِضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ حَبِيبًا۔

(ترجمہ): اے ایمان والو! انصاف پر قائم ہو اور خدا کیلئے سچی گواہی دو خواہ (اس میں) تمہارا یا تمہارے ماں باپ اور رشتہ داروں کا نقصان ہی ہو۔ اگر کوئی امیر ہے یا فقیر تو خدا ان کا خیر خواہ ہے۔ تو تم خواہش نفس کے پیچھے چل کر عدل کو نہ چھوڑ دینا۔ اگر تم پیچید اشہادت دو گے یا (شہادت سے) بچنا چاہو گے تو (جان رکھو) خدا تمہارے سب کاموں سے واقف ہے۔ وَآتِنَا الدَّعْوَى أَنَّ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔

جناب سپیکر: جزاکم اللہ۔ کو سچنے آور،

محترمہ نگہت اور کرنی: جناب سپیکر صاحب!

جناب سپیکر: آپ اس طرح کریں کہ منشہ صاحب آجائیں تو میں آپ کو موقع دیتا ہوں، وہ نہیں ہیں تو پھر فائدہ نہیں ہے، میں سمجھتا ہوں، آپ نے میرے ساتھ ڈسکس کیا ہے۔ مشاق غنی صاحب۔

### دعاۓ مغفرت

جناب مشاق احمد غنی (وزیر برائے اعلیٰ تعلیم): سر! آج بڑا ہم سب کو فسوس ہے کہ ہمارے منشہ علی امین گندھاپور کی والدہ وفات پاچھی ہیں اور میری درخواست ہے کہ ان کی مغفرت کیلئے دعاۓ مغفرت کی جائے۔

جناب سپیکر: مفتی جاناں صاحب! یہ علی امین صاحب کی والدہ وفات پائی ہیں تو اس کیلئے دعاۓ مغفرت کی جائے۔

(اس مرحلہ پر دعاۓ مغفرت کی گئی)

جناب سپیکر: جزاکم اللہ۔

### نشانزدہ سوال اور اس کا جواب

جناب سپیکر: کو سچنے آور، مفتی فضل غفور، مفتی فضل غفور۔ خہ پوزیشن دے جی؟  
(مداخلت) مفتی فضل غفور، Lapse 2023۔ (مداخلت) جی جی، پنیڈنگ۔

جناب حبیب الرحمن (وزیر زکوۃ و عشر): جناب سپیکر!

جناب سپیکر: جی حبیب الرحمن صاحب! تاسو خہ وایئ، حبیب الرحمن صاحب۔

وزیر زکوۃ و عشر: جناب سپیکر صاحب! کہ داسپی سوالونہ سب الہ بیا راشی۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: نہ ہغوی بیا، (مداخلت) نہیں یہ تو، اس کو تو Lapsee کیا ہے۔ کو سچن نمبر 2024، مفتی فضل غفور صاحب، یہ بھی Lapsed Interesting اچھا آج ہمارے پاس ہے۔ بات یہ ہے کہ چار پانچ صرف وہ رہ گئے ہیں تو (مداخلت) مطلب جو بھی کو سچن کرے، ضروری ہے کہ کم از کم وہ تو

حاضری یقین بنائے۔ مطلب یہ ہے اس پر کام ہو جائے پھر پتہ نہیں، کوئی چن نمبر 2032، مفتی فضل غفور،  
جی۔ کوئی چن نمبر 2033، مفتی فضل غفور۔ Lapse

مفتی سید جانان: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: جی۔ جی، مفتی جانان صاحب۔

\* 2033 مولانا مفتی فضل غفور (سوال مفتی سید جانان نے پیش کیا): کیا وزیر صحت ارشاد فرمائیں گے  
کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ سال 2013 کے رمضان المبارک میں ہسپتا لوں میں مریضوں اور ان کے  
لواحقین کیلئے حکومت نے افطاری پیچ فراہم کیا تھا جبکہ امسال رمضان المبارک 2014 کو مریضوں اور ان  
کے لواحقین کو افطاری پیچ نہیں دیا گیا ہے؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو:

(i) گز شستہ سال کتنی رقم کا کل پیچ صوبہ بھر میں دیا گیا تھا؟

(ii) امسال حکومت نے یہ پیچ کیوں نہیں دیا، آیا حکومت اس کے مقابل کوئی پیچ دینے کا رادہ رکھتی ہے،  
تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب شہرام خان { (سینیٹر وزیر (صحت) } : (الف) جی ہاں۔

(ب) (i) گز شستہ سال 2013 کے رمضان المبارک میں مریضوں اور ان کے لواحقین کیلئے افطار پیچ کی  
کل مالیت/- 06, 76, 000 روپے تھی۔

(ii) چونکہ افطار پیچ محکمہ صحت کے ریگولر پروگرام کا حصہ نہیں تھا اسلئے اس کو امسال حکومت نے نہیں دیا  
ہے۔

مفتی سید جانان: بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ۔ جناب سپیکر صاحب! سوال نمبر 2033 دے  
او غالباً په دې باندې ما یو سوال را ورسے دے او دیر وخت ئے وشو خورا غلے نه  
دے، کیدے شى خه دغه شوئے وى۔ جناب سپیکر صاحب، زه د منسٹر صاحب نه  
دا گزارش کوم چې دا اخبارونو کښې یا په دې باندې خبره راغلې وه چې  
دیکښې خه شوی دی، غالباً دا ستاسو علم کښې به وى او بیا دا یو خل سهیندې نگ

کمیتئی کبینپی په دې باندې خه نه خه بحث شوے وو خوزه د منسٹر صاحب نه دا تپوس کوم چې آیا منسٹر د دې خه تفصیل شته چې دا دومره ڈیرپی روپئی 8 کروپ روپئی په دې باندې لکیدلپی دی، آیا د دغه 8 کروپ روپو خه حساب کتاب شته؟ او دویم تپوس زه دا کوم چې دا د چا نه اخستې دی، کومپی کمپنی نه اخستې دی او په کوم بنیاد باندې اخستې دی او بل تپوس زه دا کوم چې دا چا ته ملاو شوی دی، د دې خه تفصیل شته چې دا مونبر چا ته ورکړی دی، کورونو ته مو وړی دی یا داسې خلقو ته مو ورکړی دی؟ دا به مود منسٹر صاحب نه ګزارش وی چې دا تفصیل د لپراته اووائی جي۔

جناب سپیکر: په دیکبندی خو جی چې تاسو کوم ڈیپیل د هغې غوبنتے د سے نو هغه خو هغه جواب هغوي ورکړے د سے، تاسو که په دې باندې بیا نوے نویس ورکړئ نو بنه به وی، تاسو چې کوم دغه دیکبندی دغه کوئی۔

مفتی سید جانان: جناب سپیکر صاحب! ضمنی سوال، ضمنی سوال خو جی د دې متعلق سوال د سے بله خه دغه خونشته جي۔

جناب سپیکر: جی جی۔

جناب بہرام خان: جناب سپیکر صاحب! یو خلپی سوال Lapse شونو په دې سوال باندې بحث نه شی کیدے۔

جناب سپیکر: جی مجھے پتہ ہے۔

جناب بہرام خان: ضمنی سوال پری نه شی کیدے۔

جناب سپیکر: آپ بیٹھ جائیں۔ مفتی فضل غفور صاحب کے سوالات کو Table تصور کیا جائے۔

مفتی سید جانان: دا خو جی په دې باندې ضمنی سوال کیدے شی۔۔۔۔۔

جناب بہرام خان: نه شی کیدے۔

مفتی سید جانان: هم د دغه شی مطابق سوال د سے سر۔

جناب بہرام خان: نه شی کیدے جی۔

جناب سپیکر: کیدے شی جی چې کوم دا دغه دے چې زه اجازت ورکوم نو کیدے شی خوتاسو چې کوم کوئی چن وکړو، په هغې باندې زه صرف دومره وايم چې چونکه تاسودوي چې کوم دغه ورکړے دے خودوئ باقاعده جواب درکړے دے خوتاسوا ضافی چې دا کوئ نود هغې بیا خپل نویس مونږ ته راکړئ کنه.

مفتی سید جنان: جناب سپیکر صاحب! د دې خبرې به دا مطلب وي چې حکومت ته کومې خبره کښې فائده وي هغه به بیا کېږي چې کومې کښې نقصان وي، هغه به بیا نه کېږي او که دا اسمبلی مونږ د روټ لاندې چلوؤ، بیا په روټ کښې به دا ما ته ګنجائش وي چې کله دا خیز اسمبلی ته راشی، بیا به زما دا حق وي او زما د دغې ټولو ورونيو به دا حق وي چې ضمنی سوال وکړي او که منسټر صاحب جواب نشي ورکولې، هغه ته تفصیل نه وي معلوم او د دې وائی چې ما ته تفصیل نه د دے معلوم، خو جناب سپیکر صاحب! اسمبلی چې چلوؤ دا به د روټ مطابق چلوؤ، په دیکښې به خپله خوبنې، هلته نه یو ممبر پاڅي چې دا سې نه کېږي، زه به پاڅم چې دا سې کېږي خواسمبلی به جناب سپیکر صاحب!-----

جناب سپیکر: د روټ مطابق به-----

مفتی سید جنان: چلوؤ.-

جناب سپیکر: بالکل اسمبلی به مونږ د روټ مطابق چلوؤ. د ضمنی سوال دا زما دغه شته چې ما تاسو تا ته حق درکړو، زه صرف دې ته وايم چې دا تاسو کوم اضافی کوئی چنر وکړل نو هغه اضافی کوئی چنر په هغې نویس تاسو ورکړئ. تاسو چې کوم په دیکښې دغه کړي وو، تاسو چې وئیل چې یره دا خومره دغه شوی دی، د دې ډیټیل اووایئ، نمبر د راکړے شی، د هغې د پاره اضافی نویس تاسو ورکړئ جي.-

مفتی سید جنان: جناب سپیکر صاحب! زه دا کومه چې د هغې د پاره به تاسو ته بیل نویس درکوم چې دا د تفصیلی بحث د پاره منظور شي، زه دا کوم جي، زه تفصیلی بحث د پاره ورکوم.-

جناب سپیکر: تفصیلی بحث پرې شوئ دے جي نو.-

مفتی سید جانان: زہ در تھے جو لیکلی در کوم، داد تفصیلی بحث تھے منظور شی، زہ دا کوم۔

جناب پیکر: هغہ Written notice را کہہ بس او کے، تھیک دہ، تھیک شوہ جو۔

### غیر نشاندار سوالات اور ان کے جوابات

مولانا مفتی فضل غور: کیا وزیر جیلجانہ جات ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ صوبہ بھر کی مختلف جیلوں میں جرائم پیشہ افراد مقید ہیں:

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ ان کے مستقبل کی تعمیر بھی حکومت کا ایک فرضیہ ہے، نیزان کی دینی و اخلاقی تربیت کیلئے لا بھریریز کا قیام، درستگاہوں کا قیام اور علماء کرام و دانشوروں کا انتظام بھی ضروری ہے؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو حکومت نے اس کیلئے کیا اقدامات کئے ہیں، نیز مزید کن اقدامات کا ارادہ رکھتی ہے؟

ملک قاسم خان مخک (مشیر جیلجانہ جات): (الف) صوبہ بھر کی جیلوں میں جو افراد مقید ہیں، ان پر فرد جرم عائد ہونے کے بعد عدالت کے حکم پر جیل میں رکھا گیا ہے یا ان پر جرم ثابت ہونے کے بعد عدالت کے حکم پر قید کیا گیا ہے۔

(ب) جی ہاں، جیلوں میں قیدیوں کی اصلاح کی غرض سے دینی و عصری علوم فراہم کرنے کیلئے ضروری اقدامات کئے گئے ہیں۔ اس سلسلے میں مختلف جیلوں میں کل 11 (S.V/J.V) 19 دینیات ٹھپر ز تعینات کئے گئے ہیں۔ اس کے علاوہ ٹرسٹ تعلیم القرآن لاہور کی طرف سے جیلوں میں قیدیوں کو بنیادی دینی علوم فراہم کرنے کی غرض سے دینی معلم تعینات کئے گئے ہیں۔ اس کے علاوہ صوبہ بھر کی کئی بڑی جیلوں میں لا بھریری کا انتظام موجود ہے جس سے تعلیم یافتہ قیدی استفادہ حاصل کر سکتے ہیں۔ علاوہ ازیں جیل میں قیدیوں کو تعلیم حاصل کرنے اور مختلف امتحانات میں حصہ لینے کیلئے ہر قسم کی سہولیات فراہم کی جاتی ہیں۔ اس سلسلے میں قیدیوں کو جیل کے اندر امتحانات پاس کرنے پر جیل روانہ کے تحت معافیاں بھی ملتی ہیں۔

(ج) مندرجہ بالا اقدامات کے علاوہ حکومت نے قیدیوں کو فنی ہنسکھانے کی غرض سے سنٹرل جیل بنوں اور ہری پور میں شینکل ٹریننگ سنٹر کے قیام کیلئے سالانہ ترقیاتی پروگرام میں مبلغ 12.425 ملین روپے منصص کئے ہیں جس پر کام شروع ہو چکا ہے۔ چونکہ صوبے کی دوسری سنٹرل جیلوں (پشاور اور ڈیرہ اسماعیل خان) میں تعمیری کام شروع ہو چکا ہے اسلئے وہاں پر تعمیری کام مکمل ہونے کے بعد شینکل ٹریننگ سنٹر ز کے قیام کیلئے ضروری اقدامات اٹھائے جائیں گے تاکہ قیدی جیل سے رہا ہونے کے بعد معاشرے میں باعزت زندگی گزارنے کے قابل ہو سکیں۔

مولانا مفتی فضل غفور: کیا وزیر داخلہ ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ صوبہ بھر کے مختلف پولیس سٹیشنز میں واردات میں استعمال ہونی والی گاڑیاں کھڑی ہیں جس کی دیکھ بھال یا استعمال کیلئے کوئی واضح پالیسی نہ ہونے کی وجہ سے اربوں مالیت کی گاڑیاں خراب ہو رہی ہیں؟

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ حکومت یاماں کان کو ان اربوں روپے کے نقصانات سے بچانے کیلئے ایسی گاڑیوں کے بارے حکمت عملی تبدیل کرنے کی ضرورت ہے؟

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو کس کس پولیس سٹیشن میں کتنی کتنی اور کس نوعیت کی گاڑیاں کھڑی ہیں، مکمل تفصیلات فراہم کی جائیں، نیز حکومت نے ان کو قابل استعمال بنانے کیلئے کیا حکمت عملی اپنائی ہے واضح کی جائے؟

جناب پرویز خٹک (وزیر اعلیٰ): (الف) جی ہاں، یہ درست ہے کہ صوبہ بھر کے مختلف تھانے جات میں مختلف واردات میں استعمال ہونے والی گاڑیاں کھڑی ہیں جن کے مقدمات عدالتوں میں زیر سماحت ہیں۔

(ب) جی ہاں، یہ بھی درست ہے کہ حکومت یاماں کان کو نقصان سے بچانے کیلئے ایسی گاڑیوں کی بابت حکمت عملی بنانے کی ضرورت ہے لیکن ان تمام گاڑیوں کے مقدمات عدالتوں میں زیر سماحت ہیں اور صرف مجاز عدالت ہی مروجہ قانون کے مطابق ان گاڑیوں کے استعمال یا حوالگی کی بابت حکم دے سکتی ہے۔ پولیس عدالتوں کے احکامات پر عملدرآمد کرنے کی پابند ہوتی ہے۔

(ج) صوبہ بھر میں مختلف مقدمات میں استعمال شدہ قبضہ پولیس کی گئی گاڑیوں کی فہرست ایوان کو فراہم کی گئی۔

2032 مولانا فضل غفور: کیا وزیر صحبت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ بونیر میں محکمہ صحبت میں کلاس فور کی آسامیاں خالی ہیں؛

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ 11 مئی 2013 کے بعد بونیر میں بعض کلاس فور آسامیوں پر تعیناتی بھی ہوئی ہے؛

(ج) اگر (الف) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو ضلع بھر میں درجہ چہارم ملازمین کی آسامیاں کہاں کہاں خالی ہیں، تفصیل فراہم کی جائے، نیز 11 مئی 2013 کے بعد بونیر میں بھرتی ہونے والے کلاس فور ملازمین کی فہرست بعده اخباری اشتہارات کی کاپی فراہم کی جائے؟

جناب شہرام خان { (سینئر وزیر (صحبت) } : (الف) جی ہاں۔

(ب) جی ہاں۔

(ج) ضلع بونیر میں درجہ چہارم کی خالی آسامیوں کی تفصیل درج ذیل ہے:

نمبر شمار	نام آسامی	تعداد
-1	چوکیدار بی اتچ یونوال گلی	01
-2	دائی بی اتچ یوچ روڑے	01
-3	بہشت بی اتچ یوچ روڑے	01
-4	ٹیوب ولیل آپریٹر ڈی اتچ کیوڈ گر	01
-5	میل انڈنٹ ڈی اتچ کیوڈ گر	01
-6	چوکیدار ڈی اتچ کیوڈ گر	01
-7	وارڈارڈلی بی اتچ یونانسر	01
-8	وارڈارڈلی پاچا ہسپتال پیر بابا	01

یہ کہ 11 مئی 2013 کے بعد ضلع بونیر میں بھرتی ہونے والے کلاس فور ملازمین کی تفصیل درج ذیل ہے:

نمبر شمار	نام	مقام
-1	سید جہاں، چوکیدار	آرائیچ سی گنری بونیر
-2	محمد اسماعیل، بہشتی	ایل ای پی سٹرپر بابا
-3	ابرار اللہ خان، چوکیدار	آرائیچ سی سر قلعہ
-4	عبدالوارث خان، بہشتی	آرائیچ سی گنری
-5	عبداللہ، میل اٹڈنٹ	ڈی ایچ کیو ہسپتال ڈگر
-6	عبدالمتین، چوکیدار	ڈی ایچ کیو ہسپتال ڈگر نیز فراہم کردہ اشٹہار کی کاپی ملاحظہ کی گئی۔

جناب سپیکر: اچھا یہ میں میڈم کو موقع دیتا ہوں پھر یہ گلہ بھی کرتی ہیں کہ آپ موقع نہیں دیتے تو میں اس کو موقع دیتا ہوں کہ بات کریں۔

محترمہ معراج ہمایون خان: جناب سپیکر صاحب! زہ پہ ٹھائی باندی گیلہ کومہ، ڈیرہ مہربانی، ڈیرہ مہربانی سپیکر صاحب۔ زما د دی اسمبلی بارہ کبنپی یو Observation دے، دغسپی کوئی سچن سرہ Related ہیلتھ یو ڈیر Important sector دے، چا تھ خو پتھ نہ وہ چی مفتی صاحب نہ راخی خونہ منستیر صاحب شتھ، هغہ تھ و گورئ افسران ہم نشته، دا اسمبلی چی دہ نو د دی هغہ افادیت، Importance سر! داسپی لکھی چی ختم شوے دے، نہ لیجسلیتھ راخی نو دغه کوؤ، نو د دی د پارہ لب، دا اسمبلی د لب دغه و کری، ریزو لیوشن د پاس کری چی پہ وخت باندی راتلل او منستیر ان او افسران خود موجود وی کنه؟

جناب سپیکر: سپیکر تری صاحب! دا چی خومرہ زموږ دغه وی نو 'اپنڈنس'، لب موږ تھ را کری، 'اپنڈنس'، راؤ پری لب، 'اپنڈنس'، راؤ پری لب۔

محترمہ غلہت اور کری: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: جی میڈم۔

محترمہ غلہت اور کری: جناب سپیکر صاحب! منظر صاحب کو میں نے دیکھا تو تھا اسمبلی میں، لیکن پتہ نہیں شاید کہیں میٹھیں ہوں گے۔ سر! یہ بہت Important

جناب سپیکر: جی۔

محترمہ ملکہت اور کرنی: جناب سپیکر صاحب! یہ بہت Important ایک اشیو ہے جو کہ میں یہاں پر Raise کرنا چاہتی ہوں۔ ایبولا وائرس جو ہے وہ پاکستان میں، یہاں پر داخل ہو چکا ہے اور یہاں پر میں یہ سمجھتی ہوں کہ یہ ایبولا وائرس جو ہے، اس کے مریض جو ہیں، یہ ایڈز سے بھی زیادہ اور میپانٹس سی سے بھی زیادہ خطرناک مرض ہے اور یہ خاص طور پر ساؤ تھا افریقہ اور یہ African Countries سے جو ہے تو یہ Travel کرتا ہوا یہاں پہنچتا ہے۔ جناب سپیکر صاحب! میں آپ کے توسط سے یہاں پر ہمارے جو ہیئت منسٹر صاحب ہیں یا جو ائیر پورٹ پر لوگ ہیں جناب سپیکر صاحب! یہ ایسا وائرس ہے کہ یہ کسی خون سے یا کسی اور ایسی چیز سے نہیں لگتا ہے، یہ سانس کے ذریعے لگتا ہے۔ اب جو لوگ یہاں پر Enter ہو چکے ہیں اور ان کی Death بھی ہو چکی ہے جس جہاز میں وہ آئے ہوں گے، ان کی سانسوں کے ذریعے دوسروں کو یہ ایبولا وائرس لگا ہو گا، جس ائیر پورٹ پر وہ اترے ہوں گے، وہاں سے ان لوگوں کو یہ لگا ہو گا۔ جناب سپیکر صاحب! اس کی روک تھام کیلئے میں آپ کے توسط سے چاہے یہ گورنمنٹ ہے، چاہے مرکزی گورنمنٹ ہے، کہیں بھی آواز کسی بھی اسمبلی میں آجائے تو اس کیلئے پھر ہمیں کام کرنا چاہیے، چاہے وہ اس کے ساتھ تعلق رکھتا ہے یا نہیں رکھتا ہے، لیکن تمام ائیر پورٹس پر میں آپ کے توسط سے اور یہ بات کرنا چاہتی ہوں کہ اس کی روک تھام کیلئے Scanning کا ایسا بندوبست کیا جائے کہ جب کوئی بھی ایسا شخص جو کہ خاص طور پر African Countries سے جب وہ سانس کے ذریعے Travel کرتا ہے تو اس کی Scanning ہونی چاہیے کیونکہ ایبولا وائرس جو ہے، وہ سانس کے ذریعے Touch کرنے سے بھی لگ سکتا ہے اور جہاں پر کوئی بندہ اگر کسی سیٹ پر بیٹھا ہو اور اس کو ایبولا وائرس ہو تو ایبولا کا اگر وہ مریض ہے تو وہاں پر اگر دوسرا بندہ بھی بیٹھ جائے تو اس کو بھی یہ بیماری لگ سکتی ہے۔ تو اس چیز کی روک تھام کیلئے اور اس کے تدارک کیلئے کچھ کیا جائے۔

جناب سپیکر: شہرام خان۔

جناب شہرام خان {سینیٹر وزیر (صحت)}: شکریہ جناب سپیکر۔ ایک تو انہوں نے بات کی ہے ایبولا وائرس کی، جو اس وائرس کا نام ہے، Actual نام یہ ہے اور اس کی Already جو ہے ڈیپارٹمنٹ نے

ایئرپورٹ اخباریز کے ساتھ بھی میئنگر کی ہیں، ڈبلیو ایچ او بھی اس میں Involve ہے کیونکہ ان کے Expertise ہیں، وہ بھی ہمارے ساتھ Involve رہے ہیں، ڈاٹرزاے، ایچ ایم سی، کے لی ایچ اور ایل آر ایچ، تینوں ہاسپلنز کے Visits کے ہیں۔ ایچ ایم سی کو ہم نے Identify کیا ہے کہ ادھر اس کیلئے ایک جگہ بنائی جائے گی جہاں پہ Incase خدا نخواستہ اگر اس طرح کی کوئی بیماری، کوئی بندہ آتا ہے، اس کو Symptoms ہوتے ہیں بیماری کے، اس کو Tackle کیا جائے، ایک۔ دوسری بات یہ ہے کہ ان کا کوئی سچن بھی بالکل Valid ہے کہ ایئرپورٹ سے جب یہ Travel، باہر ممالک سے Travel کرتے ہیں، وہ Already انہوں نے Identify کیا ہے کہ جن جن ممالک سے وہ لوگ آتے ہیں، ان کو باقاعدہ ایئرپورٹ اخباریز Identify کریں گی، ہمیں بتائے گی اگر ان کو لگتا ہے کہ اس طرح کا کوئی پر ابلم ہے تو ان شاء اللہ امیر جنسی بیمز پہ ان کو شفث کیا جائے گا۔ Already ہمارے Plan میں ہے اور ڈبلیو ایچ او کے وہ ہمیں مل رہے ہیں اور جن کا ہم اس حوالے سے، ان کا شکر یہ ادا کر رہے ہیں تو We are Expertise focused on it.

### اراکین کی رخصت

جناب سپیکر: جی۔ یہ چھٹی کی درخواستیں منظور کر لیں۔ یہ کچھ چھٹی کی درخواستیں ہیں: جناب شکیل احمد صاحب، ایڈ واٹر 25-11-2014؛ میڈم نادیہ شیر صاحبہ، پارلیمانی سیکرٹری 25-11-2014؛ میڈم نیم حیات صاحبہ 25-11-2014؛ جناب ضیاء اللہ بگش صاحب 25-11-2014؛ سردار اور نگزیب نلوٹھا صاحب، ایم پی اے 2014-11-25؛ راجہ فیصل زمان صاحب، ایم پی اے 2014-11-25؛ جناب زاہد درانی 25-11-2014؛ محمد علی ترکی 25-11-2014؛ منظور ہیں جی۔

(تحریک منظور کی گئی)

جناب سپیکر: جی۔

جناب ضیاء اللہ بگش: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: ضیاء اللہ بگش، تو آپ نے چھٹی کی درخواست بھی پہنچ دی ہے اور۔۔۔۔۔۔

جناب ضیاء اللہ بگش: جناب سپیکر صاحب! میں آگیا ہوں۔

جناب سپیکر: او کے۔ آپ بات کر لیں جی، جلدی بات کر لیں پھر اجنبزے کی طرف آتے ہیں۔

محترمہ عظمی خان: شکریہ مسٹر سپیکر۔ سپیکر صاحب! ہم کو سپز لے کے آتے ہیں، یہاں پہ ہم فور س کرتے ہیں کہ وہ کمیٹی میں جائیں کیونکہ ہمیں پتہ ہوتا ہے کہ حل کمیٹی میں ہی نکلے گا۔ اگر منظر زصاحبہ یہی ایشور نس دیتے ہیں کہ آفس میں بیٹھ کے اس کا حل نکالتے ہیں چیبر میں بیٹھ کے، تو جناب سپیکر! پندرہ دن ہو گئے میرا وہ کو سچن جو خیر بینک کے حوالے سے تھا، آج تک ابھی تک پندرہ دن ہو گئے کسی منظر نے نہ Call کی، نہ ایمڈی خیر بینک کو بلا یا، نہ مجھے بلا یا، کوئی حل ہی نہیں نکلا، Just صرف یہاں سے وہ کو سچن اوہرا دھر کرنے کے بہانے ہوتے ہیں۔ جناب سپیکر، اس کو ذرا Ensure کریں کہ جب ہمیں یہاں وہ دیتے ہیں تو پھر ان کو Fulfill Commitment بھی کرنا چاہیے اور سپیکر صاحب! کل ایجندے پر صرف چار کو سپز تھے، آج صرف تین کو سپز ہیں، تو ہمارے تو اتنے کو سپز پنڈنگ ہیں، کیوں نہیں لئے جاتے جبکہ ہم بزرگ بھی Revive کرچے ہیں؟ تو ایجندے پر لینے چاہیں۔

جناب سپیکر: ہمارے پاس جو پہنچ جاتے ہیں ہم ان کو لے لیتے ہیں۔ اس وقت ہمارے پاس کل، آج صرف چار پانچ کو سپز پڑے تھے، باقی ہم نے بھیجے ہوئے ہیں اور وہ پراسس میں ہیں، ابھی ہمیں موصول نہیں ہوئے ہیں۔

سید محمد علی شاہ: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: محمد علی شاہ باچا، محمد علی شاہ باچا، پلیز۔

مفتش سید جاناں: سر! زہ یو خبره لبرپہ دی باندی کوم۔

جناب سپیکر: نہیں، اب مفتی، محمد علی شاہ باچا، محمد علی شاہ باچا۔

سید محمد علی شاہ: شکریہ جناب سپیکر صاحب۔ ہم دی حوالی سرہ جی زہ یو خبرہ کول غواړم۔ زما په خیال چې نن نه شپږ اته میاشتې مخکنې، د بجت سیشن نه مخکنې مونږ یو تحریک التوا راوړې وہ جی د زکواۃ ریفارمز بارہ کنې، د هغې د چېئر مینانو د طریقہ کار د پارہ او هغې کنې Already کمیتی جوړه شوې ده، مونږ ته لیټرز ہم را غلی دی خو چې خنګه زمونږ دی خور خبره وکړه جی، جناب سپیکر صاحب، یو خو هغه وائی چې مونږ د لته راشو خبره وکړو، میدیا والا ته مونږ خان او بنا یو چې یره مونږ دا خبره وکړه او بیا په هغې باندی عملدرآمد نه کیوی نو دا ډیره د افسوس خبره ده، د گورنمنٹ د پارہ ہم ډیره د

افسوس خبره ده، پکار ده چې مونږ دلته خه، منستهर صاحب Commitment وکړی، تاسو Commitment وکړئ نو پکار ده چې هغه آنر کوؤ۔ شیو میاشتې جناب سپیکر صاحب! د هغه التواء وشوې، کمیتی پکښې جوړه شوې ده خواوشه پورې، ډیره د افسوس سره دا خبره کوم چې او سه پورې پکښې میتنهک نه دے رابله شوئے جي، نو منستهर صاحب ناست دے-----

جناب سپیکر: شاه فرمان خان! تا وئیل زه خبره کوم نو، اس کے بعد حبیب الرحمن صاحب بات کر لیں گے، شاه فرمان کچھ بات کر لیں، اس کے بعد آپ کو موقع دیں گے۔

جناب حبیب الرحمن (وزیر زکوۃ و عشر): بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ محمد علی شاه باچا خبره وکړه-----

جناب سپیکر: چلو حبیب الرحمن صاحب! آپ بات کر لیں۔

وزیر زکوۃ و عشر: بنه بنه۔ محمد علی شاه باچا خبره وکړه، په دې دغه باندې ده تحریک التواء را وړې وه، په هغې باندې یو لویه کمیتی جوړه شوې ده او په هغې کښې سی ایم صاحب د هغې چیئرمین دے او په هغې کښې د ټولو دغه چې کوم دے پارلیمانی لیدرز، یعنی د یو منستېر په حیثیت زما دا ذمه داری نه وه چې د دغه کمیتی اجلاس را او غواړم، نو هغوي د دغه وکړی، دغه د وکړی، زه هر وخت تیار یم خکه هغه خو تاسو پینځه واره د پینځو اپوزیشن پارلیمانی لیدرز او د هغې دغه چې کوم دے نو چیئرمین سی ایم صاحب دے، چیئر کوی به ئے هغه، نو د دې وچې نه مطلب دا دے چې هغوي ته تائیم نه وی نو تاسو د هغوي سره خپل دغه وکړئ چې کوم وخت کښې غواړئ مونږ تیار یو۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں بالکل یہ Commitment honor کرنی چاہیے اور شہرام خان-----

جناب شہرام خان {سینیئر وزیر (صحت)}: جي جناب سپیکر۔

جناب سپیکر: اور میں خود بھی بات کرلوں گا کہ As soon as possible یہ مینګ بلالی جائے۔ شاه فرمان خان!

جناب شاه فرمان (وزیر آبادی): شکر یہ جناب سپیکر۔ میں کل کے اخبار 'مشرق'، کے بیک چې پر ایک خبر لگی ہے اور اس کے مطابق 13-2012 کی آڈیٹر جزول رپورٹ جو شائع ہو چکی ہے، اس کے اندر خیبر پختونخوا کے

اندر پچاہ بلین کی بے قاعد گیوں پر، بے قاعد گیاں ہو گئی ہیں۔ اب میں یہ چاہتا ہوں کہ یہ بحث کیلئے اسلئے منظور ہو جائے کیونکہ یہ پچھلی گورنمنٹ کا دور ہے اور اگر یہ رپورٹ صحیح نہیں ہے تو اس کے اوپر بحث ہو اور اس کے اندر ساری ڈیلیزدی گئی ہیں اور ویسے بھی سارے ہاؤس کی یہ خواہش ہے کہ ٹرانسپرنی آجائے تو اس سے اگر کہیں Lapse ہے یا کہیں پر کمزوری ہے تو آئندہ ٹرانسپرنی کیلئے بھی یہ ضروری ہے کہ ہمیں پتہ چل جائے کہ جو آڈیٹر جزل کی رپورٹ ہے، یہ بہت اہم ہے اور کیا واقعی یہ ہے ایسا کہ نہیں ہے، میری درخواست ہے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: شاہ فرمان خان! اس طرح ہے، اس کا ایک پروسیجر ہے اپنا، جو آڈیٹر جزل کی رپورٹ ہے، وہ پی اے سی میں آتی ہے، پی اے سی میں پھر اس کا تجزیہ ہوتا ہے، پھر اس کے بعد اس کی پوزیشن آتی ہے کہ آیا یہ صحیح ہے کہ صحیح نہیں ہے، وہ پی اے سی اس کا وہ ہے Formal۔۔۔۔۔

وزیر آبنوشی: پھر میری یہ درخواست ہو گی کہ اگر پروسیجر جتنی جلدی۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: وہ آرہا ہے، آج ہم نے میٹنگ کی ہے، آج بھی میٹنگ کی ہے، کل بھی میٹنگ ہے، ہم نے اس کے اوپر میٹنگز شروع کی ہیں اور جو بھی ہوا، ہم پھر اس کو اسمبلی میں لے کر آئیں گے، اس کے بعد اسمبلی کا بنتا ہے۔۔۔۔۔

وزیر آبنوشی: شکر یہ جناب سپیکر۔

جناب سپیکر: اچھا میں، جس جس، میں ایک، ایک منت جی، جس جس ملکہ۔۔۔۔۔

مفتش سید جاناں: جی ما لہ لبہ موقع را کری، زہ یو خبرہ کوم۔

جناب سپیکر: مفتی جاناں صاحب! لبہ مہربانی و کوہ۔۔۔۔۔

مفتش سید جاناں: زہ بس یو خبرہ کوم جی۔

جناب سپیکر: او بکپڑی خبرہ کنه خو، جن محکموں کی نمائندگی اجلاس میں نہیں ہے، (مدخلت) مفتی صاحب! ایک منت Wait کر لیں، آپ تھوڑا Wait کریں، میں آپ کو بلاتا ہوں، جن جن محکموں کی نمائندگی اجلاس میں نہیں ہے، میں ان کے سربراہوں کو Displeasure convey کرتا ہوں اور ساتھ ساتھ وزیر اعلیٰ سے درخواست کرتا ہوں کہ وہ سیکرٹریوں کی حاضری یقینی بنائیں اور ساتھ ساتھ میں اپنے

ساتھیوں کو بھی ریکویٹ کرتا ہوں کہ وہ بھی حاضری یقین بنائیں اور ٹائم کی کل بھی Commitment ہوئی تھی تو ٹائم پہ بھی اپنی حاضری یقین بنائیں، یہ بہت ضروری ہے۔ مفتی صاحب۔

مفتی سید جانان: مهربانی جی چې وخت مو را کړو جی۔ زه بل خه خبره نه کوم خو عظمی خو ر چې کومه خبره وکړه جناب سپیکر صاحب! مخکنې ورخو زما یو سوال وو، تاسو د لته مونږ ته یقین دهانی وکړه چې د فنانس منستہر صاحب به تاسو سره کښینی او دا مسئلہ به حل کېږي۔ تاسو یقین وکړئ جی زه د هغه ته دفتر ته وراغلم، د لته ورسره کښیناستو، د هغې با وجود تاسو ته چیمبر ته درغلم او د هغې با وجود زمونږ مسئلې حل نه شولې۔ زما به دا گزارش وی چې ستاسو دا کرسئی ډیره زورآوره کرسئی ده او دیکښې ډیر لوئے زور دے او د دې اسambilی قانون هم دا دے سپیکر صاحب! د سپیکر د یقین دهانی او د دغې اسambilی د منستہر انو د یقین دهانی یو ډیر لوئے زور دے خو سپیکر صاحب! د لته خبره نه اوریدلې کېږي، د لته تاسو مونږ ته وايئ چې منستہر به درسره کښینی، مونږ وايو چې بنه صحیح ده منستہر به راسره کښینی، منستہر نه کښینی او چیف منستہر خو خود پریزدہ چې دا لاندې منستہران چې کوم دی، زه به دا یقینی وايم سپیکر صاحب! تاسو ته چې او سه پورې به د یو ممبر خبره نه وی اوریدلې شوی، نه به د یو ممبر مسئلہ حل شوې وی، زما به دا گزارش وی چې کومې یقین دهانی د لته وشی، په دې باندې عملدرآمد پکار دے ګنې دا خو به د دغې ایوان سپکاوے وی، دا به د دغې ایوان د خبرو توهین وی چې تاسو د لته مونږ ته او وايئ چې دا به کېږي او وروستو مطلب دے دا "کھیل ختم پیسہ هضم" بیا هیڅ شے نه وی سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر: شہرام خان! پلیز یہ بالکل ان کی جو Concern ہے، یہ Genuine concern ہے، یہ ہواں کو آزر کرنا چاہیے اور میں کہتا ہوں کہ اس قسم کی کوئی اور بھی ہوتا آپ مجھے بھی ریفر کریں، میں خود بھی اس کے اوپر ایکشن لوں گا۔ شہرام خان۔

جناب شہرام خان {سینیئر وزیر (صحت)}: شکریه جی۔ بالکل مفتی جانان صاحب سره جی مونږ Agree کوؤ چې د لته کوم Commitment کېږي، ایم پی اے گان صاحبان سره کوم تائیم ورلہ ورکرے کېږي، هغې باندې Follow up پکار دے

او هغوي له باقاعدہ چې کوم خائي کښې ورسره هغه Commitment وشی هغه لیول والا میتنک، I totally agree with him، مطلب دا دے د حکومت ټول دغه به ورسره Agree کوي هم او بل دا ده چې Follow up به هم کوي او د دي سره بلها خیزونه محکمې ته پخپله کلیئر شی، نو ضروری خبره ده جي مونږ ټول د دې سره اتفاق کوئه۔

### تحریک القواء

Mr. Speaker: Item No. 6. Mr. Syed Jafar Shah, MPA, to please move his adjournment motion No. 111.

جناب جعفر شاه: شکریہ جناب سپیکر صاحب۔ ایوان کی معمول کی کارروائی روک کر اس اہم نویعت کے مسئلے پر ایوان میں بحث کی اجازت فرمائی جائے، وہ یہ کہ صوبے میں کافی تعداد میں پرائیویٹ میڈیکل کالجز باقاعدہ حکومتی اجازات سے صوبہ کے ہزاروں طلباء طالبات کو طب کی تعلیم کی فرائیں میں اہم کردار ادا کر رہے ہیں جو کہ صوبے میں تعلیمی ترقی میں ایک اہم سنگ میل کی حیثیت رکھتا ہے اور اہم کردار ہے لیکن ان پرائیویٹ میڈیکل کالجز سے فارغ التحصیل طلباء کو لازمی ہاؤس جاب کے دوران مالی معاونت یعنی Stipend سے محروم رکھا جا رہا ہے حالانکہ وہ لاکھوں روپے خرچ کر کے ڈگری حاصل کرتے ہیں اور پھر عوام کو خدمات فراہم کرتے ہیں۔ حکومت اس سلسلے میں خاموش ہے جس سے ان اداروں اور طلباء میں تشویش پائی جاتی ہے، لہذا اس پر ایوان میں بحث کی اجازت دی جائے۔

سپیکر صاحب! داسې ده چې دا ډیر اہم کردار ادا کوي پرائیویتی تعلیمی ادارې او مونږ له پکار ده حکومت له چې هغه مونږ Facilitate کړو حکم چې حکومت سره د مومنه وسائل شته هم نه چې د مومنه کالجونه او ادارې جو پری کړی او بیا خاصکر د میڈیکل چې کوم طلباء فارغ شی او هغوي بیا ہسپتالونو ته راشی نو هغوي ته دا Stipend نه ورکوی خوفری هغوي لکیا وی خدمات فراہم کوي، نو زما به حکومت ته دا ریکویست وی چې په دې باندې ډیر سنجدید گئی باندې غور و کړی او منسټر صاحب د دخپل رائے اظہار هم و کړی چې دوئ د دې د پاره خه پالیسی تاکلې ده او خه به پرې کوي؟

جناب سپیکر: شہرام خان۔

سینیئر وزیر (صحت): شکریہ جی۔ جناب سپیکر، جعفر شاہ صاحب نے بالکل صحیح بات کی ہے، یہ حکومت کی نظر میں ہے، بالکل پتہ ہے حکومت کو، ڈیپارٹمنٹ کو کہ کیا ہو رہا ہے And I totally agree with Jafar Shah Sahib کہ جو پرائیویٹ انسٹی ٹیوٹس ہیں، وہ بالکل ایک اچھا کام کر رہے ہیں، سٹوڈنٹس کو ٹھہرائے ہیں لیکن At the same time میڈیکل کالج سے جب یہ فارغ ہوتے ہیں تو ان کو ہاؤس جاب کیلئے پھر Stipend نہیں دیا جاتا اور ان کو وہ سپورٹ نہیں دی جاتی جو کہ ان کا قانونی حق ہے۔ اسی حوالے سے اسی سلسلے میں ہمارے ڈیپارٹمنٹ نے پی ایم ڈی سی کو ایک لیٹر لکھا کہ جس میں انہوں نے کہا، پھر پی ایم ڈی سی نے اس لیٹر کے حوالے سے اخبار میں اشتہار دیا اور باقاعدہ اطلاع سب کو دی گئی کہ اگر آپ اپنے سٹوڈنٹس کی Lookafter نہیں کریں گے، Stipend کی Commitment ہے، وہ پوری نہیں کریں گے تو پی ایم ڈی سی آپ کے کالج کو Derecognize کر دے گی، یہ ہمارے اس لیٹر کے سلسلے میں پی ایم ڈی سی نے یہ لیٹر لکھا تھا، بہر حال پوائنٹ بالکل Valid ہے، اس میں ہم باقی کالج کو پی ایم ڈی سی کے جو Representatives ہیں، ان کی ایک میٹنگ کا ل کر لیں گے اور اس پر باقاعدہ ایک ڈیپیٹ کر لیں گے، ایک ڈسکشن کر لیں گے تاکہ پرائیویٹ میڈیکل کالج یہ میڈیکل آفیسرز جو ہیں، ان کا مسئلہ حل کر دیں گے And I totally support and agree with Jafar Shah Sahib, it is valid point.

جناب سپیکر: جعفر شاہ صاحب۔

جناب جعفر شاہ: اس کو Pursue کریں۔ It's very good, thank you very much.

جناب سپیکر: جی جی، سردار حسین باک صاحب۔

جناب سردار حسین: شکریہ سپیکر صاحب۔ سپیکر صاحب، د منسٹر صاحب پہ نو تیس کبھی دا خبرہ ہم را ولو چې دلته تقريباً روزانہ بنیاد باندې د ډیرو پرائیویٹ میڈیکل کالج ستوڈنٹس چې دی، هغه په هرتال باندې وی او وشی داسپی چې دلته ډیرو میڈیکل کالج داسپی دی چې هغه پی ایم ڈی سی نه Recognize نه وی، رجسٹریشن د هفوی نه وی شوئے، تھرد ائیر ته ورسی، سیکنڈ ائیر ته ورسی، تھرد ائیر ته ورسی او بیا هغه کالجونہ چې دی هغه بند شی۔ اوس د یو کالج دلته هغه بلہ ورخ ہم ما سرہ ستوڈنٹس ملاؤ شو، 'الراضی میڈیکل کالج'

چې د سے، د هغې ستودنټان دی، په تهرډ ائیر کښی دی، اوس هغوي ته ډيره زیاته لویه مسئله ده، که منسټر صاحب مناسب ګنډی او د هغوي Delegation سره ملاو شی او هغه د ایدهشن مسئله ئے اسانه شی نو زما یقین دا د سے چې دا به ډيره زیاته مهربانی وي۔

جناب سپیکر: جی شہرام خان۔

سینیٹر وزیر (صحت): شکریه جناب سپیکر۔ بالکل سردار صاحب نے بھی، یہ بات بھی بالکل ان کی صحیح ہے کہ کچھ میڈیکل کالجز ایسے ہیں، "الراضی" جس طرح ان کا Delegation یہاں پہ آیا تھا اور ان سے یہاں پہ میری ملاقات بھی ہوئی تھی، میں نے ڈیپارٹمنٹ کو آگاہ بھی کر دیا ہے اور ان کو میں نے کہہ بھی دیا ہے کہ اس میڈیکل کالج کے اوپر زکو اور ان سٹوڈنٹس کو بلاعیں، ان کا ایک Batch جو تھا، گورنمنٹ نے ان کو Accommodate کر لیا تھا، دوسرا جوان کا آرہا تھا، تحریڑا ائیر، سینڈا ائیر میں تھے، ان کی ابھی کوئی چونکہ Recognition نہیں ہے تو ان کو مسئلے ہیں اور اس پہ سیریں ایکشن حکومت لے گی، ڈیپارٹمنٹ لے گا اور PMDC کو بھی ہم کہیں گے کہ جی آپ کلیئر ہمیں ان سڑکشندیزیں کہ کونسے کالجز ہیں، آپ کے Under کوئی نہیں ہیں؟ KMU جو ہے، وہ بھی اس پہ کرے گا اور ان شاء اللہ ڈیپارٹمنٹ بالکل اس پہ سیریں نوٹس، یہ سٹوڈنٹس کے فیوجر کا مسئلہ ہے جو ہماری Responsibility ہے اور اس پہ ہم یقیناً ایکشن لیں گے ان شاء اللہ جی اور ان کو ٹائم بھی دیا ہوا ہے، ان شاء اللہ ان کے ساتھ میتنگ بھی کریں گے اوپر زکو اور سٹوڈنٹس کے ساتھ۔ تھیںک یو۔

### توجه دلانوٹس

Mr. Speaker: Ji, item No. 7. Mr. Abdul Karim Khan, call attention notice.

جناب عبدالکریم: شکریه جناب سپیکر صاحب۔ جناب سپیکر صاحب، دا کال اتینشن چې ما ورکړئ وو نو د هغې نه پس منسټر صاحب مهربانی وکړه او ما سره کښینا استو او ما له ئے ټائے راکړو او زما ئے تسلی وکړه چې په دې بجت کښې Available resources نشيته او په رارواں بجت کښې به دا PMC lining د پاره په هغې میتنگ کښې منسټر صاحب ہم وو، سی پی او ایری گیشن ہم وو، او ورسره چیف انجینئر ایری گیشن ہم وو۔ زه د منسټر صاحب شکریه ادا کوم

چې د دوئ لبر غوندي Effort سره زمونبر د Tail کافي Improvement پکښې راغلے او دغه شان لبر لبر مونبر له چې تاسو اتینشن راکوي، اميد دے چې دا مسئلي به حل کېږي- زه د منسټر صاحب شکريه ادا کوم-

جناب سپیکر: جي مشتر صاحب! چلواس کاشکريه ادا کرو۔

(تالیاف)

جناب سپیکر: محمود خان۔

جناب محمود خان (وزیر آپاژی): شکريه سپیکر صاحب- زه جي د عبدالکريم خان شکريه ادا کوم او مفتی صاحب چې کومه خبره وکړه چې یره منستران مونبر سره Commitments د لته وکړي او بیا نه ملاویږي، نو د هغې زنده ثبوت عبدالکريم خان دے جي، ما راغوبنتے وو دے دفترته، سیکرتري صاحب او ټول کسان مې ورسه کښينولي وو، دے ئې مطمئن کړے هم دے او الحمد لله هغه Tail ته او به هم رسیدلې دی- راروان اے ډي پې کښې به زه خامخا، د نهرونو د پاره، د Rehabilitation د پاره خامخا یو سکیم جوړوم چې کوم زاره Assets دی چې هغه بحال پاتې شي- مهربانی، شکريه جي-.

جناب سپیکر: سید جعفر شاه صاحب- زما خیال دے دا یو خو کسان تاسو پوره ماشاء الله۔

جناب جعفر شاه: مهربانی جناب سپیکر صاحب- توجه د لاو نویس دے د پختونخوا هائی ویز اتهاړتی- جناب والا! میں آپ کی وساطت سے ایوان کی توجہ ایک اہم مسئلے کی طرف دلانا چاہتا ہوں، وہ یہ کہ پختونخواہائی ویزا تھارٹی کی زیر گنگرانی کا نجوتا مدنیں سوات سڑک کی تعمیر جاری ہے اور بہت اچھی کوالٹی ہے، یہ میں فلور آف دی ہاؤس کہتا ہوں، جس میں بہت ساری قابل کاشت زمین روڈ کی حدود میں آتی ہے اور یہ کہ محلہ معاہدے کے تحت پابند ہے کہ مالکان زمین کو زمین کا معاوضہ ادا کرے لیکن یہ محلہ بہت کم شرح پر معاوضہ دے رہا ہے حالانکہ اس علاقے میں، جس میں نے اس علاقے کے نام لکھے ہیں، اس میں زمین کی مارکیٹ کی قیمت بہت زیادہ ہے، اس اقدام سے غریب زمینداروں کو کافی نقصان اٹھانا پڑتا ہے، لہذا حکومت اس پر غور فرمائے۔

### جناب سپیکر: جی، حبیب الرحمن صاحب۔

جناب حبیب الرحمن (وزیر زکوٰۃ و عشر): بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ شکریه جناب سپیکر۔ جعفر شاہ ورور چې کومه خبره وکړه، د لینډ ایکوزیشن خان له ایکټ دے او د یکساله او د چارسالې په بنیاد باندې هغه پیسې ورکوی۔ خومره پورې چې د بهر دنیا مونږ له امداد راخی، که هغه Assistance Program JICA وی یا نور خوک مونږ له د بهر نه پیسې راکوی، په هغې کښې د هغوی Conditions وی، هغوی زمونږ د زمکو پیسې، هغې کښې مونږ دغه نه کوؤ۔ خومره پورې چې د ایف ایچ اسے، پختونخوا هائی ویز اتھارتی دغه دے نو دے وائی چې مارکیت ریت او دغه کم دے، نو په سړکونو باندې حکومت په Negotiations باندې پیسې نه ورکوی او د هغوی کلیئرکت پالیسی دا د چې د دغه پیسې ورکوی، چې د یکسالې او د چارسالې په بنیاد باندې هغوی پیسې ورکوی او دې خلقو ته به پیسې ملاویږي۔

### جناب جعفر شاہ: منستہر صاحب جی۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: جعفر شاہ صاحب۔

جناب جعفر شاہ: مهربانی سپیکر صاحب۔ دوئ خبره وکړه، دا روډ چې دے دا 2012 کښې شروع شوئے وو تیر حکومت کښې، د اسے این پی دور کښې شروع شوئے وو او It is billions cost, of the billion چار، چار، ساپهی چار ارب روپئی دی، بس په یوه کوتہ کښې اوږدے جمی دے جی۔ په پوره غارہ باندې 190 روپئی ورکوی، د سند په یوه غارہ باندې 190 روپئی او این ایچ اسے والا چار سو روپئی فت خلق وائی چې په دے پورې غارہ باندې این ایچ اسے والا چار سو روپئی فت ورکوی او مونږ ته 170، 160 روپئی فت راکوی نو هغوی غربیاناو ته ډیر نقصان دے۔ زما خیال دے چې دوئ د پرې غور وکړی۔ دا Compensation Kind information د پاره، زما خیال دے د سی ایند ډبليو منسٹر صاحب نشته او ډیپارتمنټ ته ما ليټر هم کړے دے۔ نو هغوی د

په دې باندې خامخا غور وکړي ځکه چې هلته خو تاسو ته پته ده جی، منسټر صاحب ته پته ده۔ جناب سپیکر! لږې لږې زمکې دی نو په دې د غور وکړي۔

(عصرکی اذان)

جناب سپیکر: حبیب الرحمن صاحب۔

جناب حبیب الرحمن (وزیر زکواۃ و عشر): مهربانی، زما دې ورور دا خبره وکړه چې يو طرف ته لږې پیسې ورکوي او بل طرف ته د ډیرې پیسې ورکوي۔ نو په یکساله چار ساله يو ځائې کښې پیسې، لکه زمونږ سواړۍ بازار دی، په يو طرف باندې په 35 لاکه روپئی مرله ده چې تاسو و ګورئ نو ورته به حیران شئی۔ 35 لاکه روپئی مرله او بل طرف ته 20 لاکه روپئی کنال دی، یعنی په يو سائیده يو قیمت دی په بل سائیده بل قیمت دی، پورې راپورې خبره نشته، هغه د زمکو د خسره نمبر خبره ده۔ په مختلفو خسره نمبرو کښې به د هغې په یکساله چار ساله باندې به پیسې ورکوي۔ د سېرک د پاره خصوصاً دا رعایت نشته چې په Negotiations باندې زمکه حکومت واخلى ځکه چې دا خود خلقو د مفاد عامه د پاره خبره ده۔ نو د دې وجوه نه اکثر خلق زمکې بې پیسو ورکوي۔

جناب سپیکر: جعفر شاه صاحب! تا سره که چرته دا سپې خه حواله وي Proper پراپر چې قانوني طور باندې، ځکه چې دا پرابلم صرف د لته نه دی، ما خپل ځانی په خپل کلی کښې هم بالکل په دغه کښې، نو دا سپې خه حواله وي درسره نو خبره په پوره وکړه۔

جناب جعفر شاه: زه وايم کنه، بالکل يو شان، منسټر صاحب چې کومه خبره وکړه، دغه شان کيس نه دی، دواړه يو شان زمکې دی، يو شان ریت دی، هغه این ایچ ایسے، نواين ایچ ایسے والا ډیرې ورکوي، ایف ایچ ایسے والا لږې ورکوي، نو زمونږ صوبه ولې؟ نوزه وايم چې منسټر صاحب ولې، حکومت ولې د غریبو عوامو سره دشمنی کوي خود هغوي هلته 1200 فت ریت دی او دوئ په 160، دا کمیتئی ته ولې نه لېږئ جی چې دا Once for all د تولې صوبې دا خبره حل کړو؟

جناب سپیکر: دا سیکشن، دا Legally دا خبره وکړئ جي، سیکشن فور، لکه زمونږه چې کوم شوئ دے، Same position، د هغې Status خه جوړیږی؟ Same position-----

جناب جعفر شاه: دا د سکولونو مسئله ده جي.

جناب سپیکر: د هغې Status خه جوړیږی حکه چې دا پرابلم صرف دلته نه دے دا ډیرو ځایونو کښې دے چې هغه یکساله او پانچ ساله والا کوم حساب کتاب دے. نود هغې په وجہ باندې لکه ستا کومه ایشوده، Same ما ته ده. تقریباً-----

جناب جعفر شاه: کمیتئی ته ئے اولیېر چې دا خبره مونږه حل کرو، دې له بنې دا د صوبې په مفادو کښې ده جي.

جناب سپیکر: حاجی صاحب!

وزیر زکواۃ و عشر: زه جي دا خپل ورور دروغزن کوم نه، دا معزز ممبر دے خودا خو جنرل لاء ده، بعض بعض خبرې دومره کلیئر وي، دا دومره کلیئر خبره ده، په دیکښې شک شبه شته نه، یکساله او چار ساله ده. نوزه نه پوهېږمه چې لکه د ده خه داسې خه مسئله ده حکه دا بعض بعض، دا Universal truth دے. دا خو مطلب دا دے چې دا خو یو عالمگیر سچائی ده چې په Acquisition کښې هم دغه دوہ طریقې دی، یکساله ده او چار ساله ده. په هغې کښې د زمکو قیمتونه مختلف وي، د هغې په بنیاد باندې پیسې ملاوېږی نو په دیکښې خه د دغه-----

جناب سپیکر: سردار حسین خان! هسې دې باندې-----

جناب سردار حسین: شکریه سپیکر صاحب. سپیکر صاحب، زما دا خیال دے چې دا خود جعفر شاه صاحب علاقه ده او بیا ظاهره ده دوئ به ترې نه ډیر بنه واقف وي او چې کوم پورشن این ایچ اے سره دے بقول د دوئ چې هغه وائی چې 400% سیوا هغوي Payment کوی او بیا چې کوم پختونخوا هائی ویز اتهاړتی سره دے، د هغوي Payment کم دے، نوزما یقین دا دے چې زه به هم منستر صاحب ته دا خواست وکړم، اول خو پکار دا وه چې په جواب کښې دا خبره واضحه وسې چې اوس د سیند نه پورې آیا ریت کم دے، دلته ریت سیوا دے خود لته د دغه خبرې

دی، هلتہ خو Payment چې کوم د سے پختونخوا گورنمنټ کوي او بیا اين ایج اے Payment مرکزی حکومت کوي نوزما یقین دا د سے که کمیته ته لارشی نو منستر صاحب به هم واضحه شي او شاید چې ممبر صاحب مطمئن شي او پته به هم دا ولگي.

جناب سپیکر: زما خیال د سے سردار حسین صاحب! زه چونکه په دې باندې خان پوهه کول غواړم Just د دې د پاره، ما اوس Recently د سپورتیس د پاره خائې اخستو، Same Position ما سره د سے - وړومبې خو مونږ ته اندازه نه وه، نو مونږ هغه Privately negotiation باندې خبره وکړه، نو یو مونږ په چار لاکھه روپئی باندې خبره وکړه، مرغزا او دا خوتا ته پته ده مرغزا او کهلاښې یو بل سره جخت جخت دی، یو کښې چې کله یکساله او پنج ساله شوه، نو د هغې قیمت لارو چار لاکھه 62 هزار ته او زموږ د کلی راغلو ایک لاکھه 20 هزار ته، هغوي وائی چې دلتہ انتقالات چې کوم شوي دی، د هغې هغه تول پرابلم د سے، د هغې په وجه باندې دا د سے - نو زما خیال د سے دا به د دوئی مسئله نه وي، دې باندې پکار ده چې یو د اسې لارجوره شي چې واقعی دیکښې اکثر خلق دغه کېږي-----

وزیرزکواة و عشر: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: جي حبيب الرحمن صاحب.

وزیرزکواة و عشر: ما خو خبره بالکل کلیئر کړي ده، کیدے شی زما علم کم وي خودا بعضې بعضې خیزونه خود و مره دی چې په دیکښې زما په خیال-----

جناب سپیکر: زما خیال د سے-----

وزیرزکواة و عشر: زما سردار حسین بابک ورور چې خبره وکړه-----

جناب سپیکر: جعفر شاه صاحب!

وزیرزکواة و عشر: د دوئی مطلب دا د سے که د اسې د حالاتو مطابق خه دغه وي خوزما د علم مطابق خود دیکښې خه د اسې Discretionary دغه نشه، دا خو کلیئر کت پالیسی ده د گورنمنټ او په هر خائې کښې د جائیداد د دغه مطابق دغه ورکوي جي.

جناب منور خان ایڈو کیٹ: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: جی منور خان۔

جناب منور خان ایڈو کیٹ: سپیکر صاحب، د دی پر اسیس نہ زه خپله هم تیر شوے یم سر او سیکشن فور خوشی، بیا د هغې نه بعد هغه د زمکې مالک چې کوم وی، هغه کورت ته لار شی نو بیا کورت دا Determined کوی چې کمیشن پکښې ولیبری هغه Spot ته هغه موقعی ته، ولې چې تاسو کومه خبره و کړه چې یو خائې کښې انتقال شوے وی او نور خایونو کښې انتقال نه وی شوے، علاقه Same وی، علاقه یوه وی-----

جناب سپیکر: بالکل۔

جناب منور خان ایڈو کیٹ: نو په دی سلسلہ کښې سر! که تاسو دا کمیتئی ته ولیبری نو هلتہ په دی باندی به Automatically کورت Decision به پرې ورکړی، پکار دا ده چې داشے Prolong کېږي نود دی نه دا خبره بنه ده، کوم خائې کښې لکه یوه علاقه ده، یوه حلقة ده، دوہ خسرې به وی نو هغې باندی که کمیتئی ته لار شی نو هلتہ به ډیره فائدہ وی-----

جناب سپیکر: جی حبیب الرحمن صاحب۔

جناب منور خان ایڈو کیٹ: او په دی باندی سر، تاسو ډیره مهربانی و کړه چې د شی۔

وزیر زکواۃ و عشر: دا خو جی کال اتینشن نو تپس دے، تاسو ډیره مهربانی و کړه چې د دو مرہ ډسکشن مو په اجازت ورکړو، Full debate مو پرې و کړو۔

جناب سپیکر: تائیم مو نبر سره ماشاء اللہ شته۔

وزیر زکواۃ و عشر: خو هسې زه خبره کوم چې کمیتئی ته د دی تلو خو خه جواز نه جوبېږی دیکښې۔

جناب سپیکر: بنه دا سې به و کړو چې دا به زه پینډنګ او ساتم چې 'کنسرنی' منسټر راشی نو هغه به بیا جواب را کړی۔

وزیر کوہا و عشر: خدا بھا م پکبندی نشته۔

جناب سپیکر: زہ د مونخ د پارہ بریک کوم، مونخ او چائی د پارہ بریک، پاؤ کم خلور بجی مونخ دے نو Definitely نیمه گھنتہ۔

(اس مرحلہ پر ایوان کی کارروائی نماز عصر اور چائے کیلئے ملتی ہو گئی)

(وقہ کے بعد جناب سپیکر مند صدارت پر متکن ہوئے)

**مسودہ قانون کا زیر غور لایا جانا**

(خیر پختو خوالاء آفیسرز کی تعیناتی مجریہ 2014)

Mr. Speaker: Item No. 8 and 9: Honourable Minister for Law, to move for consideration, please.

جناب امیاز شاہد (وزیر قانون): بسم اللہ الکریم اللہ حمَّدِهِ

Speaker Sahib, I beg to move that the Khyber Pakhtunkhwa, Appointment of Law Officers Bill, 2014 may be taken into consideration at once.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Appointment-----

جناب محمد عصمت اللہ: جناب سپیکر! کورم پورا نہیں ہے۔

جناب سپیکر: جی، کاؤنٹ۔

(اس مرحلہ پر گفتگی کی گئی)

جناب سپیکر: دو منٹ کیلئے گھنٹی بجائی جائے۔

(اس مرحلہ پر گفتگیاں بجائی گئیں)

جناب سپیکر: جی، پورے ہو گئے ہیں جی۔

The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Appointment of Law Officers Bill, 2014 may be taken into consideration at once? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. ‘Consideration Stage’: Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses

1 to 9 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 1 to 9 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 1 to 9 stand part of the Bill. Long Title and Preamble also stand part of the Bill.

مسودہ قانون کا پاس کیا جانا

(خیبر پختونخوا آفیسرز کی تعیناتی محریہ 2014)

Mr. Speaker: ‘Passage Stage’: Honourable Minister for Law.

Minister for Law: Mr. Speaker Sir, I beg to move that the Khyber Pakhtunkhwa, Appointment of Law Officers Bill, 2014 may be passed.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Appointment of Law Officers Bill, 2014 may be passed? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The Bill is passed.

مسودہ قانون کا زیر غور لایا جانا

(خیبر پختونخوا محیاتی تحفظ محریہ 2014)

Mr. Speaker: Item No. 10 and 11. Mr. Ishtiaq Urmur, Special Assistant to honourable Chief Minister, to please move for consideration of the Khyber Pakhtunkhwa, Environmental Protection Bill, 2014, Minister for Law.

Minister for Law: Mr. Speaker Sir, I, on behalf of the honourable Chief Minister, move that the Khyber Pakhtunkhwa, Environmental Protection Bill, 2014 may be taken into consideration at once.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Environmental Protection Bill, 2014 may be taken into consideration at once? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. ‘Consideration Stage’: Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 1 and 2 of the Bill, therefore, the question before the House is that

Clauses 1 and 2 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 1 and 2 stand part of the Bill. Amendment in Clause 3 of the Bill: Syed Jafar Shah, MPA.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Mr. Speaker. I beg to move that in Clause 3, in sub clause (1), in paragraph (v), after the word “industries” the word “Tourism” may be inserted.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the identical amendment moved by the honourable Member may be adopted?

(وزیر قانون سے) کرتے ہیں آپ اس کے اوپر کہ نہیں، یہ جو انہوں نے ----

Mr. Jafar Shah: Tourism is a very important sector and it should be included. کیونکہ میرا نہیں خیال کہ حکومت اس پر Objection کرے گی۔

جناب سپریکر: جی لاءِ منشہ صاحب! اس پر آپ کوئی Comments کرنا چاہتے ہیں، اس کے بعد میں پیش کرتا ہوں۔

Mr. Jafar Shah: Tourism is a very important sector that's up to the Government.

وزیر قانون: جناب سپریکر! Agree کرتے ہیں ٹھیک ہے۔

Mr. Jafar Shah: Thank you.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the identical amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Syed Jafar Shah.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Janab Speaker. I beg to move that in Clause 3, in sub clause (1), in paragraph (iv), after the word “educationists” ----

Mr. Speaker: Paragraph (vi), paragraph (vi).

Mr. Jafar Shah: Yes, paragraph (vi) sorry, the comma and words “chairman textbook board and one vice Chancellor as representatives of all universities in the province” may be added.

دیکنې جي زما مطلب دا وو چې وائس چانسلر دا ده چې  
او د هغوي پوائنټ آف ويوبه پکښې هم راشی نو تیکست بک دا ده

They can contribute a lot in formulating the curriculum چې.

Mr. Speaker: Law Minister.

Minister for Law: Agreed.

Mr. Jafar Shah: Thank you.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Paragraph 1 to 4 and 7 of sub clause (1) and sub clause 2 to 6 of Clause 3 also stand part of the Bill. Syed Jafar Shah.

جناب جعفر شاه: دا زما ايريا داسې ده چې جي انواړونمنټ تول هلتہ دے،  
to move that in Clause 4, in sub clause (1), in paragraph (viii), after the words "districts and local levels" the words "by formulating / prepare district and provincial conservation strategies" may be added. There was once an example of Conservations strategies Tirdor کښې، ايم ايم اسے دور کښې شوی وو ایبېت آباد، ډی آئی خان ایند چترال او It had very good impact هغې کښې Zonation شوئه وو، هغې کښې Sustainable development د ستري بيوشن شوئه وو د ايريا، نو هغې کښې د Contribution د پاره ډير لونې a very good step towards the sustainable development if we include Delegation of planning او دا به داسې the District Development Plans I would request the process will go to the gross root level Treasury Benches, specially the Law Minister Sahib, to say 'Yes' to this and oblige.

Mr. Speaker: Law Minister.

Minister for Law: I agree and appreciate Mr. Jafar Shah.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Sir.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Third Amendment: Syed Jafar Shah.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Janab Speaker. I beg to move that in Clause 4, after sub clause (2), a new sub clause (3), paragraphs (i) and (ii) may be added, by the following, namely:-

“(3) (i) To promote Eco-tourism initiatives, establish alpine and other type of Botanical Gardens in suitable locations and develop a comprehensive Land Zonation strategy to save the Agriculture and Forest land; and.

(ii) constitution of High Level Commission to resolve the issue of land ownership disputes between the government and local communities pending in courts for decades.”

سر! یو منت که تاسورا کرئی جی، دا دی جی Eco-tourism initiatives

چې د دې سره خوبه یو زمونږ کېږي Environment protection  
And I myself have been awarded for this Asia Forestry Network  
Eco-tourism site, یو site ما ډیویلپ کړے وو په بحرین کښې And still intact، نو د هغې سره به دا  
وشي یو خوبه Tourism، یو Ecology زمونږ Eco-tourism ته نقصان نه رسی-  
دویمه خبره جی دا ده چې په کورتیس کښې جی په سوؤنونه بلکه په زرگونو  
کیسونه داسې روان دی چې په هغې باندې د ګورنمنت او د لوکل کمیونٹیز یا  
Disputes په هغې باندې بلها شے Local communities among themselves  
روان دی، نو هغه په کورتیس کښې زما خیال دے چې د کالونورا هسې پراته دی  
نو که د هغې د پاره یو کمیشن پکښې جوړ شی او هغه مونږ ایکټ کښې راولوا او  
هغه کمیشن Speedy trials وکړی او هغه فیصلې حل شی، هغه لیندې چې کوم د  
ګورنمنت لیندې دے، هغوي ته حواله شی او Impartial commission وی،  
وی او هغوي دا فیصله وکړی نو دا به هم زما ریکووست Honest commission  
If it is considered, Law Minister Sahib is so generous and I  
وی چې still expect from him.

جناب سپیکر: لاءِ منستر صاحب۔

وزیر قانون: جی اتفاق کرتا ہوں جی۔

جناب جعفر شاہ: تھینک یو، سر۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Paragraph 1 to 7, 9 and 10 of sub clauses (1) and sub clause (2) of Clause 4 also stand part of the Bill. Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 5 and 6 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 5 and 6 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Clauses 5 and 6 stand part of the Bill. Amendment after Clause 7 of the Bill: Syed Jafar Shah.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Sir. I beg to move that after Clause 7, a new Clause 7A may be inserted by the following, namely:-

**"7A. The Provincial Environmental Council---** The Provincial Environmental Council shall facilitate establishment of district level environmental councils in a prescribed manner where the District Nazim of the Local Government is also member in addition to the concerned government department / stake holders."

جناب سپیکر: تھوڑا Kindly آپ میڈم، وجہہ الزمان صاحب! آپ لوگ تھوڑا مہربانی کریں، ہاؤس ان آرڈر کریں، مہربانی ہو گی کیونکہ بہت اہم قانون سازی ہو رہی ہے، اس کی طرف آپ کی توجہ ہونی چاہیے۔  
مہربانی۔

جناب جعفر شاہ: دیکھنے پر جی داسی وشی چی انوائرو نمنٹل کونسلز بے زمونہ  
دستہ کھس لیوں ته لا رشی And it will be more effective that's with good intention.

جناب سپیکر: چلو لاءِ منستر صاحب۔

وزیر قانون: جعفر شاہ صاحب کی بڑی Value والی امید منٹس ہیں، میں Agree کرتا ہوں جی اس سے۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں ملے ہوئے ہیں۔

(تشریف)

Mr. Speaker: The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 8 to 11 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 8 to 11 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Clauses 8 to 11 stand part of the Bill. Amendment in Clause 12 of the Bill: Syed Jafar Shah.

میں کرتا ہوں آپ کے اس کو شش کو Appreciate کر کر اور آپ کی اس کو شش کو Efforts کو

ہوں۔

Mr. Jafar Shah: Thank you, Sir. Sir, I beg to move that in Clause 12, in sub clause (1), after paragraph (viii), a new paragraph (ix) and (x), new paragraphs (ix) and (x) may be added by the following namely:-

"(ix) Prevention of water pollution through improper sanitation & control flow of sanitation water into the rivers; and

(x) Separate zones shall be specified for poultry and cattle forming & slaughtering houses."

جناب سپیکر صاحب، دیکھنی زما دا وو چې زیاده تر په

صوبہ کبندی که موں په کومو خایونو کبندی و گورونو د هغې Sanitation کیلئے جتنے

بھی واڑیا وہ ہیں، وہ دریاوں میں law جاتے ہیں اور اس سے کافی پاریاں بھی پھیلتی ہیں

اور اس سے Pollution بھی ہو جاتی ہے۔ دوسری جو Zones کی میں نے بات کی ہے کہ

farming's, slaughtering houses and cattle forming

مخصوص جگہوں کا انتخاب کر کے حکومت اس کو نوٹیفیکی کرے تو اس سے میرے خیال میں انوار نہیں پر اچھا اثر پڑے گا۔

جناب سپیکر: جی لاءِ منظر صاحب۔

وزیر قانون: ٹھیک ہے جی یہ Add کر دیں۔

Mr. Speaker: The motion before the House,

میرے خیال میں ایک دفعہ Add کر دیں بس کہہ دو پھر ہم مختصر کر لیں جی۔ The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The amendment is adopted and stands part of the Bill. Sub clauses (2) to (5) of Clause 12 also stand part of the Bill. Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 13 to 40 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 13 to 40 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 13 to 40 stand part of the Bill. Long Title, Preamble and Schedule also stand part of the Bill.

مسودہ قانون کا پاس کیا جانا

(خیر پختو خواہیاتی تحفظ بحیرہ 2014)

Mr. Speaker: ‘Passage Stage’: Honourable Law Minister.

Minister for Law: Mr. Speaker Sir, I, on behalf of honourable Chief Minister, move that the Khyber Pakhtunkhwa, Environmental Protection Bill, 2014 may be passed.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Environmental Protection Bill, 2014 may be passed with amendments? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The Bill is passed with amendments.

## مسودہ قانون کا زیر غور لایا جانا

(خیبر پختونخواز خلی افراد و ابتدا می طبی امداد محریہ 2014)

Mr. Speaker: Honourable Senior Minister for Health.

Mr. Shahram Khan {Senior Minister (Health)}: I intend to move that the Khyber Pakhtunkhwa, Injured Persons and Emergency (Medical Aid) Bill, 2014 may be taken into consideration at once, please.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Injured Persons and Emergency (Medical Aid) Bill, 2014 may be taken into consideration at once? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 1 to 5 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 1 to 5 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 1 to 5 stand part of the Bill. Amendment in Clause 6: Madam Amna Sardar. (Not present, it lapses).

معراج نایاں کیلئے اس نے لکھا ہے لیکن وہ بھی نہیں ہیں یہ so is لapsing Therefore, original -Lapsed  
sub clause (3) of Clause 6 stands part of the Bill.

Amendment in Clause 7: Syed Jafar Shah Sahib.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Sir. I beg to move that in Clause 7, in sub clause (1), in proviso, after the words “rural health centre” the comma and words “basic health units and civil dispensaries” may be inserted. It was idea-----

Mr. Speaker: Minister Health.

Senior Minister (Health): Thank you, Janab Speaker Sahib. I don’t agree with the proposal that is brought into the, changes into the law. So, I oppose you and the reason being,

کہ جعفر شاہ صاحب جو کہنا چاہتے ہیں کہ روول ہیلٹ سنٹر سے اس کو نیچے بی ایچ یو زیا اس پر لے کے جائیں،  
وہاں پر Facilities نہیں ہیں، بی ایچ یو میں آپ Patient کو رکھ نہیں سکتے اور ڈسپنسری میں، تو روول

ہم نے اس کو رکھا ہے تاکہ Patient کی Care کیا جاسکے  
That is Onward Care کیا جاسکے۔

جناب جعفر شاہ: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: جی جی، جعفر شاہ صاحب۔

جناب جعفر شاہ: My intention was, نیک نیت سے میرا یہ خیال تھا سرکر کے اکثر مقامات میں ہمارے Dispensaries are the Actually BHUs، ہیں، ہیں، صوبے میں جو دور دراز علاقے ہیں تو وہاں پر I don't know if، صرف وہی ہے تو یہی تھا، major health facility available That was government has some other alternative the intention actually.

Mr. Speaker: Amendment withdrawn, therefore, original sub clause (1) of Clause 7 stands part of the Bill. Sub clauses (2) and (3) of Clause 7 also stand part of the Bill. Since no amendment has been moved by any honourable Member in Clauses 8 and 9 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 8 and 9 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. Clauses 8 and 9 stand part of the Bill. Amendment in Clause 10: Syed Jafar Shah.

Mr. Jafar Shah: Thank you, Sir. I beg to move that in Clause 10, after the words "medico-legal procedure and full stop" the words "this Act shall be made part of the syllabus of the Medical Colleges" may be added.

دیکھنی دا وو جی زما چی کوم ہلکان فارغیبری کہ دا شی او هفوی ته ہلتہ په Part of the syllabus فائیل ایئر کہنی یا چی کوم کال باندی وی نو هفوی به Already they will be knowledgeable about this Act after the government.

جناب سپیکر: شہرام خان۔

سینیٹر وزیر (صحت): شکریہ جناب سپیکر۔ جعفر شاہ صاحب کا پوائنٹ جو ہے سمجھ تو آتا ہے اور ٹھیک ہے لیکن یہ ہے کہ یہ ڈیپارٹمنٹ کے ساتھ چیک کرننا پڑے گا، Already ان کو ان ساری چیزوں پر ٹھیک کیا جاتا

ہے، بتایا جاتا ہے اور ان کا کام ہی یہی ہے۔ تو میرے خیال سے اس کی اس لیوں پر ضرورت نہیں ہو گی کہ سلیمیں میں ڈال دیا جائے، البتہ یہ ہے کہ ان کو بتایا جاسکتا ہے کہ ان کو سمجھادیا جائے اور ان کو Apprise کیا جائے اس طرح کے ایشوز پر اور لاءپہ، That is why I request withdraw کہ اگر کر لیں تو بڑی مہربانی ہو گی۔

Mr. Speaker: You oppose it. Jafar Shah Sahib!

جناب جعفر شاہ: مجھے کوئی مسئلہ نہیں ہے لیکن یہ ہے کہ اگر یہ پڑھایا جائے for example-----

سینیٹر وزیر (صحت): سلیمیں کا حصہ ہو گا جی۔

جناب جعفر شاہ: اور ڈاکٹرز اس سے Equipped ہوں I don't understand, department didn't advise you in this چی چی What is their opinion ؟

جناب سپیکر: جی۔

سینیٹر وزیر (صحت): نہیں جی، To be very honest، اس پر کوئی کلیسر مجھے نہیں آیا تھا تو اسی وجہ سے، بہر حال سلیمیں کا حصہ میں نے ڈسکس بھی کیا ہے ابھی لیکن یہ ہے کہ سلیمیں کا حصہ میرا نہیں خیال کہ اس کی ضرورت ہے کہ یہ سلیمیں کا حصہ بنادیا جائے۔

جناب جعفر شاہ: کیونکہ آئندیا ہے کہ When they are graduated at least they will know what is this Act, that was my intention.

سینیٹر وزیر (صحت): میری ریکویسٹ یہ ہو گی کہ Already Act جب آتا ہے تو ان کو Apprise کیا جاتا ہے، بتایا جاتا ہے And it is part of the system، میرے خیال سے اس میں کوئی وہ نہیں ہو گا، بات آپ کی ٹھیک ہے، ٹھیک کہہ رہے ہیں لیکن ویسے بھی وہ کر رہے ہیں تو اسی وجہ سے میں ریکویسٹ کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: Ji, withdrawn?

جناب جعفر شاہ: Withdraw بہ نئے کرو منسٹر صاحب! چی تاسو وایئ۔

Senior Minister (Health): Thank you.

Mr. Speaker: Amendment withdrawn, therefore, original Clause 10 stands part of the Bill. Since no amendment has been moved by any

honourable Member in Clauses 11 to 15 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 11 to 15 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 11 to 15 stand part of the Bill. Long Title and Preamble also stand part of the Bill.

جناب سپیکر: مبارک ہو۔

### مسودہ قانون کا پاس کیا جانا

(خیبر پختونخواز خی افراد و ابتدا می طبی امداد مجریہ 2014)

Mr. Speaker: ‘Passage Stage’: Honourable Senior Minister.

Senior Minister (Health): Thank you, Janab Speaker. I intend to move that the Khyber Pakhtunkhwa, Injured Persons and Emergency (Medical Aid) Bill, 2014 may be passed, please.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Injured Persons and Emergency (Medical Aid) Bill, 2014 may be passed without amendments? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The Bill is passed. The sitting is adjourned till 02:00 pm of Friday afternoon, dated 28-11-2014.

---

(اجلاس بروز جمعۃ المبارک مورخ 28 نومبر 2014ء بعد از دو پھر دو بجے تک کلیئے ملتوی ہو گیا)